

## تحلیل دیدگاه ادبی شهریار در «منظومه بلند در ذکر مفاسخر ادب و هنر ایران»

معصومه بوستانی<sup>۱</sup>، حمیدرضا فرضی<sup>۲\*</sup> و ابراهیم پوردرگاهی<sup>۳</sup>

### چکیده

یکی از منظرهای دیدگاه ادبی، مطالعه متن از منظر دیدگاه ادبی خود شاعر یا نویسنده است، یکی از شاعرانی که به بیان دیدگاه‌هایش در شعر پرداخته شهریار می‌باشد؛ او در ضمن اشعار خود، مقدمه خود نوشت دیوان، مصاحبه‌ها و گفتگوهایش درباره موضوعات مختلف شعر اظهار نظر کرده است. در این مقاله که به روش توصیفی - تحلیلی و براساس منابع کتابخانه‌ای صورت گرفته دیدگاه ادبی شهریار در «منظومه بلند در ذکر مفاسخر ادب و هنر ایران» مورد بررسی قرار گرفته است؛ دسته‌بندی و تحلیل دیدگاه ادبی شهریار در این منظومه به شرح زیر می‌باشد. سبک‌های تازه شعر فارسی، تجدد ادبی، رمانیسم، اهمیت وزن و موسیقی در شعر، جایگاه قالب و فرم در شعر، نقد شعر برخی شاعران، ویژگی‌های شعری و القاب و صفات برخی شعر، اصطلاحات ادبی، مقایسه برخی شاعران معاصر با شاعران گذشته، برخی نکات سبک شناسانه، زنان و پادشاهان و وزیران شاعر و دیدگاه شهریار درباره آنها. نتایج این بحث، بیانگر دقّت نظر او درباره مسائل ادبی و مطالعات عمیق و آگاهی او در این زمینه می‌باشد؛ به گونه‌ای که دیدگاه‌های ادبی او در موضوعات مختلف قابل مقایسه با دیدگاه‌های متقدان معروف ادبی است. در مواردی هم دیدگاه ادبی تازگی‌هایی دارد؛ از جمله تقسیم‌بندی سبک عراقی به سه شاخه عراقی آذربایجان، عراقی اصفهان و عراقی شیراز و نیز در مورد تأثیرپذیری نیما از سید جعفر خامنه‌ای در تخیل زیبا و فانتزی می‌باشد.

کلید واژه‌ها: شهریار، دیدگاه ادبی، تجدد ادبی، رمانیسم، وزن، قالب.

- <sup>۱</sup> - دانشجوی دکتری گروه زبان و ادبیات فارسی، واحد تبریز، دانشگاه آزاد اسلامی، تبریز، ایران. masumebustani@gmeil.com
- <sup>۲</sup> - دانشیار گروه زبان و ادبیات فارسی، واحد تبریز، دانشگاه آزاد اسلامی، تبریز، ایران. (نویسنده مسئول) Farzi@iaut.ac.ir
- <sup>۳</sup> - استادیار گروه زبان و ادبیات فارسی، واحد تبریز، دانشگاه آزاد اسلامی، تبریز، ایران. e.poordargahi@yahoo.com

## ۱ - مقدمه

بیان دیدگاه ادبی در شعر از نکاتی است که از گذشته تاکنون، کمایش در شعر شاعران بازتاب داشته است؛ به گونه‌ای که در غیاب نقادان ادب، همین اشارات اندک شاعران حکم نقد ادبی را در دوره‌های مختلف داشته است؛ به عنوان مثال؛ وقتی عنصری از «غزل رودکی‌وار» سخن می‌راند به طور ضمیمی به سبک رودکی در غزل اشاره می‌کند؛ یا وقتی خاقانی شعر خود را با عنصری مقایسه می‌کند به ذکر موضوعات متعدد شعر خودش (ده شیوه) در قیاس با عنصری که فقط در دو شیوه (مدح و غزل) شعر سرود، اشاره می‌کند و به گونه‌ای شعر عنصری را نقد می‌کند. این مسئله (بیان دیدگاه ادبی در شعر) در سبک هندی به اوج خودش می‌رسد؛ به گونه‌ای که در شعر شاعران این سبک مثلاً صائب تبریزی با اصطلاحات مختلف سبک‌شناسی و نقد ادبی از قبیل پیش مصراع، مصراع برجسته، معنی بیگانه، طرز، طرز نو و ... مواجه هستیم.

در میان شاعران معاصر، شهریار، شاعری است که دیدگاه ادبی خودش را درباره موضوعات مختلف شعر در اشعارش مطرح کرده است؛ یکی از اشعاری که شهریار در آن، دیدگاه ادبی خودش را تبیین کرده، منظمه بلند در ذکر مفاخر ادب و هنر ایران است؛ در این منظمه که دارای ۴۷۷ بیت است شهریار در خیال خودش به میزانی تبریز و شاعرانش، شب شعری برپا کرده است و شاعران فارسی زبان از سراسر ایران و برخی کشورهای دیگر در این محفل ادبی حاضر شده‌اند تا شعرشان را بخوانند ... او در معرفی شاعران، به بیان برخی دیدگاه‌های ادبی خودش درباره سبک‌شناسی، برخی موضوعات نقد ادبی، قالب‌های شعری، ویژگی‌های شعر شاعران و ... پرداخته است، که در این مقاله مورد بررسی قرار گرفته است؛ مسئله و پرسش اصلی پژوهش حاضر این است که دیدگاه‌های ادبی شهریار که در این منظمه مطرح شده‌اند کدامند؟ هدف اصلی از انجام این پژوهش، ذکر دیدگاه‌های ادبی شهریار و تحلیل آنهاست.

## ۲ - پیشینه تحقیق

اگر چه تا به حال مطالعات و تحقیقات زیادی درباره موضوعات مختلف شعر شهریار صورت گرفته اما درباره دیدگاه ادبی او تنها کاری که به صورت تخصصی انجام شده «بررسی و تحلیل

نظریه شعری شهریار» است که صباغی و بابایی (۱۳۹۴) نوشه‌اند؛ در این مقاله، دیدگاه شهریار درباره تعریف شعر، عناصر ساختاری شعر (عاطفه یا احساس، اندیشه یا ایده، تخیل، زبان و بیان، موسیقی یا آهنگ، قالب یا فرم) و نقد شعر خود و دیگران مطرح شده است؛ در کاری که ما انجام داده‌ایم دو عنوان موسیقی و قالب شعر با مقاله مذکور همانندی دارد و بقیه مطالب مقاله کاملاً متفاوت با مطالب آن است. گذشته از این، در برخی مقالات هم به صورت موردنی به دیدگاه شهریار درباره برخی موضوعات پرداخته شده از جمله صدری‌نیا (۱۳۸۲) جلوه‌های رمانیسم در شعر شهریار را بررسی کرده و در طی آن به دیدگاه شهریار درباره رمانیسم اشاره کرده است.

### ۳- روش تحقیق

با توجه به نوع تحقیق یعنی کیفی بودن آن، روش تحقیق توصیفی - تحلیلی و از نظر فضای انجام کار، مطالعه منابع و گردآوری اطلاعات، کتابخانه‌ای است؛ با این توضیح که نگارنده با تکیه بر قدرت استنباط و تحلیل خود و براساس فهم و درک متن به گردآوری داده‌ها پرداخته و با مطالعه متن و تأمل در اثر ادبی، موارد مطابق با اهداف و سوالات تحقیق را از درون آن استخراج کرده است.

### ۴- مبنای نظری بحث

وقتی از دیدگاه یا نظریه ادبی بحث می‌شود رویکردهای مختلف نگرش به متن ادبی از قبیل: معناشناسی، روان‌شناسی، مارکسیستی، پدیدارشناسی، ساختارگرایی، پسا‌ساختارگرایی، فرم‌الیستی، فمنیستی و ... به ذهن می‌آید. «بعداز سال ۱۹۶۰ میلادی، نظریه ادبی به سرعت رشد و گسترش یافت؛ شاید یکی از دلایل این رشد درهم شکستن تدریجی این فرض بود که آثار ادبی را فقط کسانی درک می‌کنند که دارای نوع خاصی ژن فرهنگی باشند؛ کسانی که در واقع به فرض خودشان «ارزش‌های ادبی» در جانشان لانه کرده است» (بامدادی، ۱۳۹۱: ۲۶۵)

برای دست یابی به چهارچوب منظم و بررسی و کنکاش علمی پدیده‌ها، وجود نظریه ادبی ضرورت دارد به نظر آخن باوم «اگر نظریه نبود، هیچ نظام تاریخی‌ای هم نمی‌توانست باشد، زیرا اصلی برای گزینش و مفهومی کردن واقعیات در کار نبود». (اسکولر، ۱۳۷۹: ۱۱۷) اما دیدگاه یا نظریه ادبی چیست؟ به اعتقاد رنه ولک «نظریه ادبی، مطالعه اصول، مقوله‌ها و ملاک‌های ادبیات و موضوع‌هایی از این دست را دربرمی‌گیرد». (ولک، ۱۳۸۲: ۳۳) احمدی درباره موضوع نظریه ادبی می‌نویسد: «موضوع نظریه ادبی، پیش از هر چیز پاسخ گفتن به این پرسش است که چه چیزی، پیامی کلامی را تبدیل به اثر هنری می‌کند؟ این موضوع به تمایز خاص هنر زبانی از سایر هنرها و دیگر انواع رفتارهای زبانی مربوط می‌شود. به همین دلیل نظریه ادبی، مقام نخست را در پژوهش ادبی دارد». (احمدی، ۱۳۸۰: ۱۹۱)

از لحاظ تاریخی، در میان محققان ایرانی، نظریه‌پردازان برجسته‌ای وجود داشته که دیدگاه‌های ارزشمندی درباره مسائل مختلف ادبیات بیان داشته‌اند؛ از آن جمله می‌توان به عبدالقاهر جرجانی، شمس قیس رازی و خواجه نصیرالدین طوسی اشاره کرد و در میان نظریه‌پردازان ادبی غرب به عنوان نمونه می‌توان از یاکوبسن و رولان بارت نام برد که نظریه‌هایی چون شکل‌گرایی، ساختارگرایی و پساختارگرایی حاصل تلاش علمی و هنری آنهاست. (ر.ک: حکیما و محسنی‌نیا، ۱۳۹۴: ۴۴)

یکی از منظرهای دیدگاه یا نظریه ادبی، مطالعه متن از منظر دیدگاه ادبی خود شاعر یا نویسنده است؛ یکی از شاعرانی که به بیان دیدگاه‌هایش در شعر پرداخته محمدحسین بهجت تبریزی (۱۳۶۷-۱۲۸۵ ش) متألف به شهریار است؛ شهریار در ضمن اشعار خود، مقدمهٔ خود نوشت دیوانش، مصاحبه‌ها و گفتگوهایش درباره موضوعات مختلف شعر اظهار نظر کرده و دربارهٔ شعر خود و دیگران به نقاطی پرداخته است؛ اما چنانکه می‌دانیم، این دیدگاه‌ها منسجم نیست و به صورت پراکنده در لابه‌لای اشعار پخش شده است. بنابراین ضرورت دارد این دیدگاه‌ها از لابه‌لای متن استخراج و دسته‌بندی شود تا دیدگاه ادبی شاعر به شکل بهتری تبیین و در اختیار علاقه‌مندان قرار گیرد؛ بر این اساس در این مقاله، دیدگاه ادبی شهریار براساس یکی از منظومه‌های او (منظومه بلند در ذکر مفاخر ادب و هنر ادب و هنر ایران) تحلیل شده است؛ شهریار در این منظومه دیدگاه

ادبی خودش را در موضوعات مختلف ادبیات و نقد ادبی و سبک‌شناسی بیان داشته است که ما آنها را به شرح زیر دسته‌بندی کرده‌ایم: سه سبک تازه در شعر فارسی، تجدّد ادبی، رمانیسم، اهمیت وزن و موسیقی در شعر، جایگاه قالب و فرم در شعر، داوری درباره شعر برخی شاعران، ویژگی‌های شعری و القاب و صفات برخی شعرا، اصطلاحات ادبی، مقایسه برخی شاعران معاصر با برخی شاعران گذشته، برخی نکات سبک‌شناسانه، زنان شاعر و نظر شهریار درباره آنها، شاهان و وزیران شاعر و دیدگاه شهریار درباره آنها.

#### ۵- بحث و بررسی

۱-۵- سه سبک تازه در شعر فارسی: به اعتقاد شهریار در شعر معاصر فارسی سه سبک تازه وجود دارد:

بنابراین سه ره تازه پارسی رفته است که هریکی به تکاپوی رهروی رفته است

(شهریار، ۱۳۸۵: ۷۴۶/۲)

اوئین آنها «رمانیسم با نمایش» است که میرزاده عشقی آن را به پای شعر گشوده است؛ شهریار «سه تابلوی مریم» را نخستین سرمشق شاعران در سبک رمانیسم می‌داند:

نخست شعر گزین در سزای سرمشقی است سخن درست بخواهی سه تابلوی عشقی است

(همان: ۷۴۴/۲)

او در مقایسه رمانیک نیما یوشیج با میرزاده عشقی، فضل تقدم و تقدم فضل را از آن میرزاده عشقی می‌داند:

ولی رمانیک او (نیما) آزمایش و مشقی است که پیش از آن و به از آن سه تابلوی عشقی است (همان)

شهریار، نوآوری‌های میرزاده عشقی را تحت تأثیر شاعران ترک‌زبان قفقاز از قبیل صابر، توفیق فکرت و عاکف می‌داند. (ر.ک. همان: ۷۴۵/۲)

نکته جالب توجه دیدگاه شهریار درباره میرزاده عشقی، همسو بودن با دیدگاه شفیعی کدکنی است که یکی از بزرگ‌ترین و معروف‌ترین شعرشناسان معاصر است؛ شفیعی درباره تجدّد و نوآوری میرزاده عشقی می‌نویسد: عشقی بی‌هیچ اغراقی یکی از پایه‌گذاران جلدی شعر نوفارسی

است. او در چندین زمینه دست به ابداعات چشمگیر زده است که «سه تابلوی مریم» و «نمایشنامه کفن سیاه» از برجسته‌ترین نمونه‌های این گونه نوآوری است؛ در این منظومه‌ها عشقی برای نخستین بار، در ساخت و صورت شعر و در ایجاد نوعی فضای دراماتیک و ... دست به کارهای درخشانی زده است به گونه‌ای که حق پیشاہنگی او را، در این زمینه، هیچ ناقدی نمی‌تواند نادیده بگیرد. عشقی متجلد‌ترین استعداد دوره مشروطه است و اساس نخستین تجربه‌های درام منظوم را در شعر فارسی عرضه کرده است. (ر.ک: شفیعی کدکنی، ۱۳۹۰: ۴۱۲-۴۱۱)

سبک دوم «تخیل زیبا» است که نیما با سرودن افسانه، آن را به وجود آورده است:

دوّم به وصف طبیعت، تخیل زیاست      که با فسانه بهین پیشتاب او نیماست  
(همان: ۷۴۷ / ۲)

شهریار این شیوه شعرسرایی نیما در افسانه را به «خلاصه رمانیک» تعبیر می‌کند (ر.ک: همان) و اعتقاد دارد او تکمیل کننده و ادامه دهنده راه شاعران آذربایجان از قبیل رفعت و سید جعفر خامنه‌ای است که در دوره سکونت در آستانه، این تحول ذوق در او ایجاد شده است:

که از تحول ذوق آنچه سهم نیما بود      به دوره ایست که ساکن در آستانه بود  
(همان)

دلی به شعر رمانیک ترکی آنجا باخت      که خانواده سرباز را به تهران ساخت  
(همان)

همچنین نیما و خودش را در سرودن شعر رمانیک تحت تأثیر «لرمانتف» روس و اثر معروفش «اهریمن» می‌داند؛ ضمن اینکه خودش را هم مدیون نیما و افسانه او می‌داند که باعث دگرگونی او شده است. (همان: ۷۴۵ / ۲)

دیدگاه شهریار درباره افسانه همسو با محققان معروف ادبیات معاصر از قبیل شفیعی کدکنی (۱۳۸۰: ۵۰)، محمد ضیاء هشت رو دی (۱۳۴۲: ۶۰)، آرین پور (۱۳۷۹: ۴۷۱ / ۲) و جعفری (۱۳۸۶: ۲۵۰) است؛ شفیعی، نیما را سرشاخه نوعی برداشت از رمانیسم اروپایی می‌داند. محمد ضیاء هشت رو دی، افسانه را مانیفیست شعر رمانیک معرفی می‌کند. آرین پور، آن را اثری بدیع و تازه،

سمبلیک و پر از تخیل می‌داند و نهایتاً به اعتقاد جعفری، افسانه نه فقط مهم‌ترین شعر رمانیک نیما، بلکه از جهاتی، هنری‌ترین و عالی‌ترین نمونه شعر رمانیک در ادبیات جدید فارسی است. سبک سوم، سبک ساده‌گویی است که مبدع آن ایرج میرزا است؛ شهریار سبک ایرج را «ساده‌ترین وجه و صورت شعر» می‌داند، اما آن را «بنبست می‌داند» به دلیل اینکه: «که راه تازه او سبک و مکتبی است جدید      که هیچ کس نتوانست از او کند تقليد (شهریار، ۱۳۸۵: ۷۴۷/۲)

شهریار دلیل عدم تقليد از سبک ایرج را در سادگی و سهل ممتنع بودن آن می‌داند. او، ایرج را ظاهرًا در ابداع و عدم تقليد با نظامی مقایسه می‌کند و جانشین او در «مجلس آرایی» می‌داند و سبک او را به «طرز تازه» تعبیر می‌کند و در «تجدد شعری» سهم او را «به سزا» می‌داند. در تأیید دیدگاه شهریار درباره شعر ایرج، غلامحسین یوسفی (۱۳۷۳: ۳۵۸) بارزترین خصیصه شعر ایرج را زبان چالاک و برخورداری هنرمندانه او از گفتار ساده روزانه مردم می‌داند و آن را از حیث سهل ممتنع بودن با شعر سعدی مقایسه می‌کند. شفیعی کدکنی (۱۳۹۰: ۳۶۷) نیز اعتقاد دارد که در فاصله سعدی تا ایرج شاعر دیگری را نداریم که زبان شعر را تا بدین پایه ساده و طبیعی عرضه کرده باشد. شفیعی (همان: ۴۷۶) خود شهریار را هم در قلمرو زبان تحت تأثیر ایرج میرزا می‌داند و اعتقاد دارد «[شهریار] در قلمرو زبان شعر بیش از آنکه از حافظ تأثیر گرفته باشد از ایرج الهام گرفته بود» و در همین زمینه اضافه می‌کند: «شهریار دو شاعر ایده‌آل یا دو Prototype بیشتر نداشت؛ از قدمای حافظ و از معاصران، ایرج میرزا». (همان: ۴۷۵)

۲-۵- تجدّد ادبی: تجدّد ادبی موضوعی است که تقریباً در تمام دوره‌های ادبیات فارسی به گونه‌ای مورد توجه قرار گرفته است؛ وقتی فرخی سیستانی می‌گوید: «سخن نو آر که نو را حلاوتی است دگر» (فرخی، ۱۳۸۰: ۸۰) یا وقتی خاقانی در مقایسه خود با عنصری، شیوه خود را «خاص و تازه» و شیوه او را «bastan» می‌نامد (ر.ک: خاقانی، ۱۳۷۳: ۴۷۹) یا وقتی شاعران سبک هندی از جمله صائب از «طرز نو» به عنوان سبک شعری خود یاد می‌کنند همگی از تجدّد ادبی صحبت می‌کنند؛ اما تجدّد ادبی به عنوان یک بحث جدی و قابل توجه با مبنای نظری محکم از

دوره مشروطه به بعد مطرح می‌شود و در مجلات و روزنامه‌های معتبر آن زمان همچون تجدّد، آزادیستان، دانشکده ادبیات دانشگاه تهران، کاوه و ارمغان، بهوسیله کسانی چون میرزاً عشقی، تقی رفعت، محمدتقی بهار، وحید دستگردی و ... مورد توجه قرار می‌گیرد؛ البته دیدگاه این افراد در بحث تجدّد همسو نیست و در این زمینه باهم اختلاف نظر دارند. (ر.ک: آژند، ۱۳۸۶: ۱۸۲ - ۱۶۳)

اما دیدگاه شهریار در مورد تجدّد ادبی بدین صورت است که تجدّد را به عنوان نیاز جامعه معرفی می‌کند که باید همیشه مورد توجه قرار گیرد و «تجدد عقلایی» را امر درستی قلمداد می‌کند که باعث کمال علم و فن می‌شود. (ر.ک: ۷۴۷/۲) شهریار آغاز تجدّد ادبی را از ناحیه آذربایجان می‌داند که از ادبیات ترکیه و قفقاز تأثیر گرفته بودند:

تجدد ادبی شد به آذربایجان  
نفوذش از ره ترکیه بود و از قفقاز  
(شهریار، ۱۳۸۵: ۷۴۴/۲)

شاعران نوپرداز در ادبیات ترکی و فارسی از نظر شهریار به این ترتیب است: او معجز شبستری را به عنوان اوّلین شاعر نوپرداز معرفی می‌کند. بعداز او، در زبان فارسی از دهخدا یاد می‌کند:

به فکر نو پس از این تخم آذربایجان کو [معجز شبستری] کاشت  
به پارسی قدم تازه دهخدا برداشت  
(شهریار، ۱۳۸۵: ۷۴۶/۲)

شهریار اعتقاد دارد که دهخدا مسمط معروف نوآورانه‌اش را که آغاز تجدّد در شعر فارسی است «به شکل قطعه معروف صابر قفقاز» سروده است و اینکه او فقط همین یک شعر را سروده و دیگر ادامه نداده است. (ر.ک: ۷۴۵/۲) شهریار از «بهار» به عنوان کسی یاد می‌کند که درباره تجدّد نظر داده، اما شعر نسروده است. سپس به میرزاً عشقی که نمایشنامه سروده و عارف قزوینی که ترانه ملّی ساخته اشاره می‌کند و آنها را متأثر از شاعران قفقاز - صابر، عاکف و توفیق فکرت - می‌داند.

دوباره صابر و توفیق فکرت و عاکف  
اثر گذاشت در افکار عشقی و عارف

مذاق این دو به افکار تازه‌ای پرداخت  
یکی ترانه ملّی یکی نمایش ساخت  
(همان، ۷۴۵/۲)

بعداز اینها، شهریار از «انقلاب ادب» یاد می‌کند که در شهر تبریز اتفاق افتاده و کسانی چون تقی رفعت و شمس کسمایی، آغازگر و نقی بزرگ و احمد کلاهی دنباله رو آنها می‌باشند. او همچنین از سید جعفر خامنه‌ای نام می‌برد و او را در «تخیل و فانتزی» به عنوان یک رهبر یاد می‌کند که بنایه تحقیق صدری نیا، شهریار اولین کسی است که متوجه این ویژگی در شعر این شاعر شده است (ر.ک: صدری نیا، ۱۳۸۲: ۱۲۳) شهریار در بحث شاعران تجدیدگرا نهایتاً از نیما یاد می‌کند و افسانه نیما را در تخیل و فانتزی مکمل شعر خامنه‌ای می‌داند و به تأثیرپذیری خودش از شعر نیما اشاره می‌کند.

۳-۵- رمانتیسم: گرایش شهریار به مکتب رمانتیسم، نکته‌ای است که هم در مصاحبه‌ها و گفتگوهای مقدمه خود نوشته دیوان و اظهاراتش در لایه‌لای اشعار می‌توان مشاهده کرد و هم آثار این سبک را در اشعار او می‌توان دید؛ او در مقدمه خود نوشته دیوان می‌گوید: «فعلاً تنها مکتب خارجی که از پنجاه سنت سال قبل وارد ادبیات ما شده ... و حالا ما چه بخواهیم چه نخواهیم جای خود را در ادبیات ما باز کرده ... مکتب رمانتیک است». (شهریار، ۱۳۸۵: ۵۱/۱) در شعر مورد بررسی ما - منظومه بلند در ذکر مفاخر ادب و هنر ایران - شهریار، سبک رمانتیک را یکی از سه سبک تازه شعر فارسی معاصر معرفی می‌کند و اعتقاد دارد «ادب قرن» از «قبول رمانتیسم ناچار است»، به دلیل نیازی که به سبک رومانتیک وجود دارد مخصوصاً در تصویرسازی؛ به نظر شهریار، «نقاشی و تابلوسازی جامع» جایش در ادبیات فارسی خالی است و تابلوسازی کلاسیک شعر فارسی از جمله در بزم‌های نظامی «بالاطراف» نیست؛ یعنی دقیق و جامع نیست و به همه اطراف توجّه ندارد؛ او نگاه شاعر را مانند دوربین عکاسی می‌داند که باید همه چیز را ثبت و ضبط کند: نگاه شاعر اگر خود به لطف و حساسی است به کار منظره چون دوربین عکاسی است (همان: ۷۴۴/۲)

شاعر باید با توجه به اطراف (زمان، مکان و ...) و تصویرسازی از آن، مطلب را خوب پرورش دهد؛ چرا که همین توجه به «حوالشی» باعث «جاندار» شدن مفهوم مورد نظر شاعر می‌شود.

شهریار، اعتقاد دارد «سبک رمانیک، ابتدا از طریق «رمان‌ها» (داستانهای رمانیک) به ایران راه یافته و ادبیات را تحت تأثیر قرار داده است؛ به اعتقاد او «از نظر تابلوسازی رمانیک»، اوّلین شعر در زبان فارسی «سه تابلوی» میرزاوه عشقی است و از نظر تخیّل و فانتزی جدید و خلاصه‌نویسی رمانیک» اوّلین شعر افسانه نیما بود:

سخن درست بخواهی سه تابلوی عشقی است	نخست شعر کزین در سزای سرمشقی است
که نقش روشن آن در فسانه نیماست	سپس خلاصه رمانیک سبک ثانی ماست
(همان)	

«آنگاه افسانه شب» خود را نمونه تکامل یافته این سبک رمانیک عشقی و نیما می‌شمارد و ادعا می‌کند که در شعر وی کمترین غرابتی نیست و تازگی آن از صیغه اصیل ایرانی است.  
(صدری‌نیا، ۱۳۸۲: ۱۳۵)

نمونه‌های ظریفی است چون فسانه شب	مرا به تکمله این دو سبک یا مکتب
که تازگیش به رنگ اصیل ایرانی است	در این یکی است که کوچک‌ترین غرابت نیست
(شهریار، ۱۳۸۵: ۷۴۴ / ۲)	

**۴-۵- اهمیت وزن و موسیقی:** از دیرباز، در زبان فارسی، موزون بودن را یکی از ویژگی‌های شعر دانسته‌اند؛ از جمله شمس قیس رازی در تعریف شعر می‌نویسد: «بدانک شعر ... از روی اصطلاح سخنی است اندیشیده، مرتب، معنوی، موزون، متکرر، متساوی، حروف آخرین آن به یکدیگر ماننده» (رازی، ۱۳۸۷: ۱۹۶) و در ادامه در توضیح موزون می‌نویسد: «گفتند موزون تا فرق باشد میان نظم و نثر» (همان) شهریار نیز هم نظر با محققان و ادبای گذشته، وزن و موسیقی را ضرورت جدایی‌ناپذیر شعر می‌داند و در این مورد می‌گوید: «اصلًاً شعر یعنی تلفیق نثر و موسیقی. وقتی موسیقی را از آن برداشتیم می‌شود نثر؛ و آن هر قدر هم که شاعرانه باشد شعر متشور خوانده

می‌شود نه شعر مطلق». (علیزاده، ۱۳۷۴: ۱۲۴) شهریار، شرط شعر مطلق را منظوم بودن آن می‌داند و به نظر او نبودن قوافی و کوتاهی و بلندی مصراعها در شعر فارسی مجاز است و چیز تازه‌ای نیست. (ر.ک: همان)

در منظومه مورد بررسی ما هم شهریار، همین مطالب را بازگو می‌کند و کلام بدون وزن را نش می‌داند و نهایتاً اگر خیلی شاعرانه باشد «شعر مثور» است و «تلفیق نثر و موسیقی» را به وجود آورنده شعر می‌داند:

کلام نثر بود گر که وزن از او دور است  
چرا که شعر به تلفیق نثر و موسیقی است  
(شهریار، ۱۳۸۵ / ۲: ۷۴۷)

۵-۵- قالب شعر: قالب شعر مثل پیمانه‌ای است که شاعر، مظروف (معنا و محتوا) را در آن عرضه می‌کند و شعراباً توجه به محتوا و معنایی که در نظر دارند یک قالب را برای بیان اندیشه‌های خود انتخاب می‌کنند؛ بحث قالب شعر یکی از موضوعاتی است که شهریار در شعر مورد بررسی ما به آن پرداخته است؛ او در این منظومه قالب‌های شعری زیر را در لابه‌لای ایيات آورده است: قصیده، غزل، قطعه، مثنوی، مثنوی حماسی، دو بیتی، مسمّط، ترجیع‌بند، ترکیب‌بند. ضمناً از اصطلاحات مقطعات و چکامه نیز برای بیان قالب استفاده کرده است.

شهریار ضمن اینکه بر همه قالب‌های شعری، مهر تأیید می‌زند ولی اعتقاد دارد هر موضوعی با هر قالبی متناسب نیست:

حدیث شعر به هر قالبی بود نیکوست  
بلی موافق هر نوع نیست هر موضوع  
(شهریار، ۱۳۸۵ / ۲: ۷۴۸)

او برای تبیین بهتر مطلب فوق (متناسب نبودن هر موضوع با هر قالب) تمثیلی ذکر می‌کند که پارچه پالتویی برای کت و شلوار مناسب نیست:

درست نیست از آن دوختن کت و شلوار	چو نوع پارچه‌ات پالتویی بود زنهار
(همان)	

## حکمیل دیدگاه ادبی شیریار در «موضعه بلند» ذکر معاصر ادب و هنر ایران

شهریار انتخاب قالب را به ذوق و قریحه شاعر می‌سپارد و اعتقاد دارد:  
 چو ذوق سالم و موضوع خالی از خلل است  
 قریحه خود به تو گوید که قطعه یا غزل است  
 (همان)

او برای تبیین این موضوع نیز تمثیل می‌آورد و می‌گوید: ذوق و سلیقه ساقی (شاعر) است که  
 انتخاب می‌کند می (محتوها و معنا) را در کدام پیاله (قالب) ب瑞زد.  
 غرض که می‌بهمن اعتبار خود باقی است  
 ولی پیاله به ذوق سلیقه ساقی است  
 (همان)

شهریار بروز تازگی و نوآوری را در «سیرت شعر» (معنا) می‌داند نه در صورت؛ یعنی با تازه  
 کردن صورت و قالب شعر نوآوری صورت نمی‌گیرد، بلکه محتوا و معنا باید تازه باشد.  
 بنابراین نتوان کرد تازه صورت شعر  
 که هست منحصراً تازگی به سیرت شعر  
 (همان)

شهریار نهایتاً تجویزی هم برای شعراء در بحث قالب دارد و آن هم این است که برای بیان  
 معانی رمانیک «قالب آزاد» را پیشنهاد می‌کند:  
 چو قصه شکل رمان داشت خود رمانیک است  
 توهم به قالب آزادگو که آن شیک است  
 (همان)

**۶-۵- دیدگاه شهریار درباره برخی شاعران و نویسندهان:** شهریار در این منظومه درباره  
 برخی شعراء و نویسندهان دیدگاه خودش را ابراز کرده و به نوعی نظریه انتقادی خود را بیان داشته  
 است؛ او در مورد رقابت شاعران معاصر در غزلسرایی با شاعران کلاسیک به «وظیفه سنگین  
 غزلسرایان» اشاره می‌کند که باید با سعدی و مولوی و حافظ برابری کنند؛ سپس اشاره می‌کند که  
 رسیدن به جایگاه سعدی و مولوی کار ساده‌ای نیست؛ چرا که شعر اینها کعبه دل است و با عشق  
 بنا شده است و از سنگ و گلوخ نیست و در ادامه این دو را در کنار حافظ به عنوان اوتاد و اولیاء  
 معرفی می‌کند که «به شان و مرتبه تالی انبیا هستند». و در مورد حافظ اعتقاد دارد که او بهترین  
 شاعر است و هیچ کس به مقام و جایگاه او نرسیده است:

بلی از این همه شاعر اگر ز من پرسید  
کسی به خواجه و اوج کمال او نرسید  
(همان: ۷۳۲ / ۲)

- طالبوف: شهریار طالبوف را بینانگذار نثر جدید می‌داند و «کتاب احمد» او را از لحاظ سبکی و صحنه‌سازی به «نشر سبک رمانیک» معرفی می‌کند. او به نوعی از اینکه طالبوف فراموش شده و یادی از او نمی‌شود انتقاد می‌کند و علت آن را هم عدم اقامت در ایران می‌داند.

ولی به نثر کنونی است طالبوف بانی  
وکیل دوره اول، شهیر شیروانی  
کتاب احمد او نقش‌ها که بازی کرد  
به نثر سبک رمانیک صحنه سازی کرد  
چو شمع بود و سحرگه که خامشش کردیم  
(همان: ۷۲۵ / ۲)

- قائم مقام فراهانی: شهریار سبک قصاید فراهانی را عراقی یا سپاهانی معرفی می‌کند و او را کسی می‌داند که نثر کهنه و نو را آشتبای داده است «که نثر کهنه و نو را از اوست رویوسی»؛ ظاهراً منظورش ادغام سبک کهنه با سبک جدید است به خصوص در منشأت که علی‌رغم مسجع بودن به سادگی گراییده است:

- قآ آنی: شهریار از «قآ آنی» به عنوان قاطی کنندهٔ دو سبک خراسانی و عراقی یاد می‌کند:  
دو سبک قاطی هم چون حکیم قآ آنی  
که چاشنی عراقی کند خراسانی  
(همان: ۷۲۶ / ۲)

- براهانی: شهریار درباره براهانی، ابتدا به اخلاق تنده او اشاره می‌کند و او را «به سیم و عصیانی» می‌خواند؛ اما شعرهای او را می‌ستاید و می‌گوید: «به گفته‌اش رگه شعر هست و کم هم نیست». (همان: ۷۴۸ / ۲) سپس اشعار او را درباره «گله و رمه» می‌داند و می‌گوید: من با برخی از آنها موافقم نه همه‌شان!

- سایه: شهریار، از سبک «سایه» به عنوان «سبکی بدیع‌تر» یاد می‌کند و غزل‌های او را یادآور غزل‌های حافظ می‌داند و به این نکته اعتراف و اذعان می‌کند که غزل سایه بیشتر از غزل او به غزل حافظ شباهت دارد:

من این نوشتہام و هر که خوانده می‌داند  
که سایه بیشتر از من به خواجه می‌ماند  
(همان: ۷۴۹ / ۲)

- مفتون امینی: شهریار، مفتون امینی را دارای «قريحة فطری روزافزون» معرفی می‌کند.  
سبک او را در سروden مشنوی حماسی، پیرو سبک خودش (شهریار) می‌داند و اشاره می‌کند که  
قصیده و غزل او را اهل فن قبول دارند. از گرایش او به سبک‌های نوین بحث می‌کند و امیدواری  
خودش را به آینده روشن او اعلام می‌کند:

مرا به آتیه او امیدواری هاست  
به تیغ و اسب نمودار شهسواری هاست  
(همان: ۷۲۳ / ۲)

۷-۵- ویژگی‌های شعری و القاب و صفات برخی شعر: شهریار در «منظومه بلند در ذکر  
مفاخر ادب و هنر ایران» هنگام نام بردن از شعراء به ویژگی‌های شعری و القاب و صفات برخی از  
آنها اشاره می‌کند؛ این اشاره‌ها ناشی از شناخت شهریار از گذشته و حال ادبیات فارسی و نشانگر  
دقّت و ذوق هنری اوست. ما برای پرهیز از اطناب، فقط به ذکر این اشارات - بدون توضیح جز در  
موارد اندک آن هم کاملاً خلاصه - می‌پردازیم؛

رودکی: چنگ نوازی؛ فردوسی: پهلوان شعری دری (این صفت ناشی از نوع ادبی شاهنامه  
(حماسه) است؛ عنصری: ملکالشّعرا (او ملک الشّعرا دربار محمود و مسعود غزنوی بود)؛  
باباطاهر: ناقلاً دویتی‌ها (اطلاق صفت ناقلاً برای دویتی‌های باباطاهر جالب است و شاید ناشی از  
زبان محلی (فهلویات) آنها باشد)؛ مسعود سعد سلمان: پیشوایی (ظاهراً منظور شهریار از پیشوایی  
مسعود سعد، پیشوا بودن او برای شاعران خطه هندوستان در شعر فارسی است)؛ نظامی: شعر  
بزمی؛ معزی: ملکالشّعرا (او ملک الشّعرا دربار سلطان سنجر بوده است)؛ فتوحی: شرمندگی  
(ظاهراً منظور شهریار از شرمندگی فتوحی، اشاره او به قطعه‌ای باشد که فتوحی در توصیف  
شهرهای خراسان سروده و بلخ را هجو کرده و شعر را به انوری نسبت داده و او را به دردسر  
انداخته است)؛ رشیدی [سمرقندی]: سیدالشّعرا (از القاب او بوده است)؛ سعدی: علاقه هوگو به  
او؛ حافظ: شیفتگی گوته به او؛ پوریای ولی: جوانمرد (در زمینه پهلوانی و جوانمردی معروف

است)؛ صبا [فتحعلی خان]: ملکالشّعرا (او ملکالشّعرا دربار قاجاریان بود)؛ ایرج [میرزا]: مزاج و بذله (به اشعار هزلی و طنزآمیز او اشاره دارد)؛ عارف [قزوینی]: شاعر ملّی و انقلابی؛ میرزاده عشقی: نخستین نمایشنامه نویس ایرانی و سراینده شعر سیاسی؛ بهار: ملکالشّعرا؛ لاهوتی: سراینده شعر سیاسی؛ نسیم شمال: سراینده شعر عامیانه.

۸-۵- اصطلاحات ادبی: شهریار در این منظمه، به تناسب موضوع برخی اصطلاحات ادبی را در ارتباط با انواع شعر و نقد ادبی و ... به کار برده است که ما آنها را در چهار دسته طبقه‌بندی کردہ‌ایم:

**الف: اصطلاحات مربوط به محفل ادبی:** مجتمع ادبی، انجمن، شب شعر، راوی، سیدالشّعرا و ملکالشّعرا.

**ب: انواع و موضوعات شعری:** شعر پهلوانی [حماسی]، شعر بزمی [داستانهای عاشقانه]، شعر مینیاتوری [توصیفی] است برای اشعار سبک هندی که ظاهراً به دلیل مضمون‌سازی‌ها و توجه به جزئیات در توصیف این صفت را داده است، شعر سیاسی، سرود سیاسی، سرود بوی باروتی [به اشعار میرزاده عشقی اطلاق شده که ظاهراً به دلیل انتقادات تند سیاسی و اجتماعی و خطرناک بودن آنها برای گوینده است]، ترانه ملی [منظور تصنیف‌های عارف قزوینی است]، غزل عرفانی، غزل صوفیانه، غزل زلف یار، سرود [شعر]، ترانه، مناظره و هزل.

**ج: اصطلاحات مربوط به نقد ادبی:** تابلو [تصویر]، تابلوسازی رمانیک [تصویرسازی] به سبک شاعران رمانیک]، تخیل، تخیلی و حشی و فانتزی [تخیل به شیوه شاعران رمانیک]، سخن سنج، سهل ممتنع، سرقت [ادبی]، تفنن شعری، سبک ظریف [این عنوان را شهریار به شعر شاعران معاصر کاشان اطلاق کرده است و ظاهراً منظورش نوآوری‌ها و دقت آنها در توصیف است].

**د: توصیف شعر با برخی صفات غالب:** نگار غزل [توصیفی است برای غزل پر از تصویر و نقش و نگار شاعران سبک هندی]، غزل شاهکار، غزل دلکش، غزل نغز و شعر خوشمزه [توصیفی است برای شعر مکرم اصفهانی به دلیل طنزآمیز بودن و سروده شدن به لهجه اصفهانی].

۹-۵- مقایسه برخی شاعران معاصر با قدماء: شهریار در معرفی برخی شاعران معاصر با توجه به موضوع و قالب شعر، آنها را با برخی شاعران قدیمی مقایسه کرده است و در بیشتر موارد - بنابر ملاحظاتی - آنها را با شاعران قدیمی مساوی دانسته یا بر آنها برتری داده است؛ صبا و فردوسی: شهریار در اشاره به جایگاه «شهنشاه نامه» صبا - که به تقلید شاهنامه در موضوع حوادث پادشاهی فتحعلی شاه و جنگ‌های عباس میرزا با روس‌ها سروده شده - آن را با شاهنامه مقایسه می‌کند و در قیاسی که درست به نظر نمی‌رسد با مبالغه در حق «صبا» او را کمتر از فردوسی نمی‌داند:

دریغ قرن نبودش قرینه با محمود  
و گرنه کلک صبا هم کم از حکیم نبود  
(شهریار، ۱۳۸۵: ۷۱۹/۲)

بهار و عنصری: وجود مقایسه بهار با عنصری، قصیده‌سرایی و ملک‌الشعراء بودن است؛ بهار مثل عنصری قصیده سراست و مثل او مقام ملک‌الشعراء دارد؛ اما وجود برتری بهار بر عنصری از نظر شهریار این است که «بهار به سودای سیم و سود نبود» و ضمناً بر خلاف عنصری به شاعران دیگر حسد نمی‌ورزید. نماینده مردم بود و به نفع مردم از دولت انتقاد می‌کرد.

فرخ و فرخی: ظاهرآ مقایسه فرخ با فرخی علاوه بر سبک شعری، بی‌تأثیر از شباهت نام او به فرخی سیستانی نیست؛ شهریار سید محمود فرخ را جانشین فرخی سیستانی می‌داند، اما به اعتقاد شهریار «فرخ» از جهاتی بر فرخی برتری دارد؛ ۱- با ملاحیح (زیبارویان) همنشین نیست. ۲- مجیز کسی را نگفته است؛

به عکس فرخی آن جمله با ملاحیح جفت  
فری که فرخ ما از کسی مجیز نگفت  
(همان: ۷۲۰/۲)

شهریار به محافل و انجمن‌های ادبی که فرخ دایر کرده بود نیز اشاره کرده و ضمن ارائه نقل قولی از «امیرخیزی» در دانستن قدر فرخ، او را در قصیده‌گویی قرین ملک‌الشعراء بهار و جانشین او دانسته است.

ایرج [میرزا] و نظامی: شهریار ظاهرآ ایرج میرزا را به دلیل مثنوی‌هایی که سروده از جمله «زهره و منوچهر» و به دلیل تازگی سبک و نوآوری در شعر با نظامی مقایسه کرده است:

گر از حکیم نظامی قرینه جوید کس  
به شاهزاده ایرج کنیم اشارت و بس  
که جانشین نظامی به مجلس آرایی است  
به طرز تازه خود نیز هم تماشایی است  
(همان: ۷۲۱/۲)

منظور از مجلس آرایی، سروden مثنوی بزمی و عاشقانه و منظور از طرز تازه، ساده‌گویی و سهل ممتنع سروden ایرج میرزا است.  
پروین [اعتصامی] و ناصر خسرو و ابن یمین و اسدی [طوسی]: شهریار پروین را «متّم» و مکمل «سه بزرگ اوستاد نامی» می‌داند؛ متّم ناصر خسرو در قصاید حکمی، متّم ابن یمین در قالب قطعه و متّم اسدی طوسی در فنّ مناظره است. شهریار، پروین را زنده کننده مناظره در ادبیات معاصر می‌داند:

مناظرات که منسوخ بود و کالمعدوم  
به سعی و همت او گشت ستّی مرسوم  
(همان: ۷۲۲/۲)

امیرخیزی و انوری: شهریار از شاعران قدیمی تنها انوری را قابل قیاس با امیرخیزی می‌داند:  
امیرخیزی استاد کم قرینه ما  
جز انوریش ندانم قرینه از قدماء  
(همان: ۷۲۳/۲)

شهریار توصیفات و فضایل او را غیرقابل شمارش توصیف می‌کند و قدرت او را در شاعری می‌ستاید.

ادیب الممالک فراهانی و وحید دستگردی و منوچهری دامغانی: شهریار، این دو شاعر معاصر را در سروden مسمّط با منوچهری دامغانی مقایسه کرده است و بر او برتری داده است:  
مسقطاتی از این هر دو چیده چون دو طبق  
گهر، که باخت منوچهریش رهان سبق  
(همان: ۷۲۶/۲)

سروش اصفهانی و فرخی سیستانی: شهریار، سروش اصفهانی را «فرخی سیستانی ثانی» می‌نامد و ظاهرًا منظور شاعر در این مقایسه سبک شعری اوست؛  
نو گو که فرخی سیستانی ثانی است  
و یا سروش که هرچند خود سپاهانی است  
(همان)

بقاوی و ابن یمین: منظور جلال بقاوی نایینی است که در قطعه سرایی دنباله رو ابن یمین بوده است و شهریار به همین جهت او را در قطعه سرایی، حریف ابن یمین دانسته است: «به قطعه نیز بقاوی حریف ابن یمین». (۷۲۷/۲)

**حکیم سوری و بواسحاق [اطعمه]:** حکیم سوری از شاعران طنزپرداز بوده است و شهریار هم در اشاره به شاعران طنزپرداز از او نام می‌برد و او را در این فن «طاق» می‌داند و بر ابواسحاق اطعمه برتری می‌دهد:

ولیک بود در این فن حکیم سوری طاق  
که دود اطعمه رفتش به چشم بو اسحاق  
(همان: ۷۴۱)

۱۰-۵ - **برخی نکات سبک شناسانه:** شهریار در منظومه مورد بررسی ما، در مواردی به فراخور موضوع، دیدگاه سبک شناسانه خودش را ابراز داشته است و این مسئله، بیانگر آگاهی و آشنایی کامل شهریار با سبک‌های شعر فارسی و نکات ریز و درشت این علم است؛ البته شهریار گاهی نگاهی متفاوت از بقیه نسبت به مسائل سبک شناسی دارد؛ از جمله او سبک عراقی را به سه شاخه تقسیم می‌کند: سبک عراقی آذربایجان، سبک عراقی سپاهان و سبک عراقی شیراز (ر.ک: شهریار، ۱۳۸۵: ۴۶/۱). در این منظومه، ما واژه‌های القا کننده سبک، اسمی سبک‌های شعری فارسی و اشارات سبک شناختی درباره برخی شعرا را مورد توجه قرار داده‌ایم:

**الف: واژه‌های القا کننده سبک:** شهریار از واژه‌های متعددی برای بیان مفهوم سبک استفاده کرده است که عبارتند از: سبک، راه، مکتب، طرز، طراحی، - که واژه جدیدی برای بیان سبک است و قبل از شهریار سابقه ندارد - «با شعر او که به طراحی خراسانی است»، شیوه، قدم، «به پارسی قدم تازه دهخدا برداشت»، سیاق و اسلوب، علاوه بر این او به برخی سبک‌ها در نثر فارسی اشاره کرده است؛ از جمله نثر کهنه و نو، ساده و مسجع؛ البته شهریار از لغت سجع‌سازی استفاده کرده، «که سجع‌سازی ما غیر سنگلاخ نداشت».

یکی از نکات قابل ذکر در نگاه شهریار به سبک‌شناسی، توجه او به سبک معاصر و استفاده از واژه‌های مختلف و تغییرات متفاوت برای اشاره به آن است: طرز تازه، قدم تازه، راه تازه، سبک

نوین، سبک بدیع و سبک ظریف. ضمن اینکه او از واژه‌هایی نیز استفاده کرده که بیانگر گرایش به شیوه نو هستند: نوگرا، نوپرداز، شاعر نو و تجدید شعری.

**ب: سبک‌های شعری:** شهریار اسامی سبک‌های شعری زیر را در منظومه مذکور ذکر کرده است: سبک خراسانی، سبک عراقی، سبک هندی، سبک آذری [آذری‌ایرانی]، سبک سپاهانی، سبک رمانیک، دو سبک مخالف / دو سبک قاطی هم / عجین دو سبکی [شهریار این سه تعبیر را برای بیان سبک بینابین به کار برده است]، سبک رمانیک، سبک نوین و سبک اوپاش [ظاهراً منظورش از آن، شهر آشوب است]. نکته قابل توجه عدم اشاره شهریار به سبک بازگشت است؛ ظاهراً شهریار اعتقادی به اسم «بازگشت» نداشته و از شاعران آن، با سبک خراسانی و عراقی یاد کرده است.

**ج: اشارات سبک شناختی درباره برخی شura:** شهریار در این زمینه به توجه پروین اعتمادی نسبت به شعر ناصرخسرو اشاره کرده است:

نشسته خانم پروین به راهبانه نگاه  
به فکر ناصر خسرو که کی رسد از راه  
(همان: ۷۱۰/۲)

و گرایش ادیب نیشابوری به سبک خراسانی را مورد توجه قرار داده است:  
غزل به سبک خراسان، ادیب نیشابور  
که حوزه ادبی هست در جهان مشهور  
(همان: ۷۲۰/۲)

همچنین شهریار به گرایش قهرمان به سبک هندی پرداخته است:  
دو قهرمان که یکی در قصیده صهر بهار  
دگر به مکتب هندی و در غزل قهار  
(همان: ۷۲۱/۲)

**۱۱-۵- زنان شاعر و دیدگاه شهریار درباره آنها:** زنان شاعر که شهریار در این منظومه از آنها نام برده عبارتند از: رابعه [بلخی]، مهستی [گنجوی]، مخفی گیلانی، پروین اعتمادی، پروین بامداد، پروین دولت‌آبادی، ایران الدوله جنت، سیمین بهبهانی، فروغ فرخزاد، گیتی ایروانلو، لعبت

والا، رباب [تمدن]، ژاله [قائم مقامی]، مریم [؟]، حنانه [شهین حنانه]، لیلا [کسری] و مینا [دستغیب].

برخی از این شاعران، معروف هستند و نیازی به معرفی ندارند؛ اما برخی دیگر گمنام و ناآشنا برای خوانندگان هستند. شهریار درباره برخی از آنها، دیدگاه خودش را - البته خیلی گذرا - بیان داشته که آنها را مرور می‌کنیم؛ او، ابتدا از رابعه و مهستی یاد کرده و آنها را «تاریخی» توصیف کرده که ظاهراً با توجه به قدمت آنها در شاعری است که رابعه بلخی شاعر قرن چهار و مهستی گنجوی شاعر قرن شش است؛ سپس آنها را «تحسینی» و «توبیخی» می‌خواند:

زبعد رابعه و مهستی تاریخی      که شاعرند چه تحسینی و چه توبیخی  
(۷۴۱ / ۲)

که ظاهراً منظور شهریار از «توبیخی»، رابعه بلخی است که مشهور است به دلیل عاشقی و سروden شعر در این زمینه به دستور برادرش کشته می‌شود و «تحسینی» مهستی گنجوی است. شهریار، پروین اعتمادی را «نابغة عصر» و «افتخار همه بانوان نامی» می‌نامد؛ پروین بامداد و پروین دولت‌آبادی را به «استادی» در شعر می‌ستاید. به غزل‌سرایی ایران الدوّله جنت اشاره می‌کند و او را شایسته این ذکر خیر می‌داند.

سیمین بهبهانی را «وارث نسبی پروین اعتمادی» می‌داند که «ذوق و فن شده همدست در تواناییش» و فروغ فرخزاد را «مهستی زمان» می‌نامد. سپس از چند شاعر دیگر نام می‌برد که امروز برای علاقه‌مندان ادبیات گمنام هستند؛ شهریار، گیتی ایروانلو را سزاوار تحسین معرفی می‌کند. لعبت [والا] را با توجه به اسمش «به راستی والا» می‌داند. «لؤلؤ غزل» را از وجود رباب «لالا» می‌داند؛ [ظاهراً] منظور از این شاعر، رباب تمدن جهرمی (۱۳۰۷ - ۱۳۸۶ ش) است. ژاله [قائم مقامی] با توجه به اسمش که عالمتاج است تاجی می‌داند که «گل بدبو بالان» است و «ولی به ناله» دور از وطن همه نالان است و «مریم» و «حنانه» را در، نیمه راه طریق تعالی می‌داند؛ منظور شاعر از اینکه مریم کیست برای نگارنده مشخص نشد؛ اما منظور از حنانه، شهین حنانه (۱۳۱۹-۱۳۷۶ ش) شاعر، ترانه‌سرا و نویسنده اهل ساری است و «بانوی لیلا» و «بانوی مینا» را «سالک راه» می‌داند که «راهی سینا» هستند؛ ظاهراً منظور شاعر، از «لیلا»، لیلا کسری (۱۳۱۸-۱۳۶۸ ش) شاعر

و ترانه نویس اهل تهران و منظور از «مینا»، مینا دستغیب (متولد ۱۳۲۲ ش) شاعر نوپرداز اهل شیراز است. سپس شهریار از این شاعران جوان می‌خواهد:

چو می‌رسند در آن کعبه یاد ما بکنند  
به عهده شان که به عهد هنر وفا بکنند

(همان: ۷۴۳/۲)

۱۲-۵ - شاهان و وزیران شاعر و دیدگاه شهریار درباره آنها: شهریار از شاهان شاعر، از شاه اسماعیل، ناصرالدین شاه و دولتشاه پسر فتحعلی شاه یاد می‌کند. او شاه اسماعیل را «نخست شاعر شاهان» معرفی می‌کند و قلم او را در شاعری مثل بازوanش، قوى می‌داند:

نخست شاعر شاهان، شهنشه صفوی است  
که هم به خامه نمودار بازوan قوى است

(همان: ۷۲۷/۲)

شهریار، ناصرالدین شاه را «اهل ذوق و قریحه و شاعری شیوا» معرفی می‌کند. در مورد دولتشاه پسر فتحعلی شاه به چکامه سرایی او اشاره می‌کند. سپس شهریار دلیل نام بردن از آنها و عدم ذکر بقیه شاهان شاعر را چاپ شدن دیوان این‌ها بیان می‌کند:

اگرچه صاحب دیوان چاپی ایناند  
و گرنه بین شهان شاعران فراوانند

(همان)

شهریار از وزیران شاعر به وثوق الدّوله و حکمت اشاره می‌کند؛ او وثوق الدّوله را «شهسوار شیرین کار» می‌نامد و سبک او را در شعر، سبک خراسانی معرفی می‌کند:

به شعر او که به طراحی خراسانی است  
تشخصی است که تشخیص آن به آسانی است

(همان)

سپس از [علی اصغر] حکمت وزیر رضا شاه با عنوان «دستور دانش و فرهنگ» یاد می‌کند.

### نتیجه‌گیری

شهریار در «منظمه بلند در ذکر مفاخر ادب و هنر ایران»، در موضوعات مختلف، دیدگاه ادبی خودش را مطرح کرده که در این مقاله مورد بررسی قرار گرفت؛ این موضوعات عبارتند از: سه سبک تازه در شعر فارسی، تجدّد ادبی، رمانتیسم، اهمیّت وزن و موسیقی در شعر، جایگاه قالب و فرم در شعر، داوری درباره شعر برخی شاعران، ویژگی‌های شعری و القاب و صفات برخی شاعران، اصطلاحات ادبی، مقایسه برخی شاعران معاصر با شاعران گذشته، برخی نکات سبک‌شناسانه، زنان شاعر و نظر شهریار درباره آنها، شاهان و وزیران شاعر و دیدگاه شهریار درباره آنها می‌باشد.

سه سبک تازه در شعر فارسی از دیدگاه شهریار، رمانتیسم با نمایش، تخیل زیبا و ساده‌گویی است که به ترتیب میرزاده عشقی، نیما یوشیج و ایرج میرزا بنیانگذاران آنها هستند. در بحث تجدّد ادبی، او آغاز آن را از ناحیه آذربایجان می‌داند که تحت تأثیر ادبیات ترکیه و قفقاز به وجود آمده است؛ شهریار ابتدا معجز شبستری و بعداز او دهخدا را به عنوان شاعران نوپرداز معرفی می‌کند و دهخدا را متأثر از میرزا علی اکبرخان صابر می‌داند. سپس به میرزاده عشقی و عارف قزوینی اشاره می‌کند و نهایتاً انقلاب ادبی را در نتیجه تلاش کسانی چون تقی رفعت، شمس کسمایی، سید جعفر خامنه‌ای، تقی بزرگز و احمد کلاهی می‌داند و نیما یوشیج را مکمل آنها معرفی می‌کند.

شهریار رواج سبک رمانتیک در ادبیات فارسی را تحت تأثیر رمان‌ها (داستان‌های رمانتیک) می‌داند و «سه تابلوی مریم» را از نظر تابلوسازی رمانتیک، اولین شعر در زبان فارسی معرفی کند و از نظر تخیل و فانتزی جدید و خلاصه‌نویسی رمانتیسم، افسانه نیما را. نهایتاً «افسانه شب» خودش را نمونه‌ی تکامل یافته این سبک می‌داند.

در بحث اهمیّت وزن و موسیقی در شعر، شهریار کلام بدون وزن را نثر می‌داند نه شعر؛ و شعر را حاصل تلفیق نثر و موسیقی می‌داند. در مورد قالب شعر، شهریار علاوه بر ذکر اکثر قالب‌های شعری، دیدگاه انتقادی خودش را هم در این مورد مطرح کرده است؛ او ضمن قبول همه قالب‌های شعری اعتقاد دارد هر قالبی برای هر موضوعی مناسب نیست. او نوآوری و تازگی را در محتوی می‌داند نه قالب؛ و برای بیان معانی رمانتیک «قالب آزاد» را پیشنهاد می‌کند.

شهریار درباره شاعرانی چون مولوی، سعدی، حافظ، طالبوف، قائم مقام فراهانی، قاآنی، براهانی، سایه و مفتون امینی دیدگاه ادبی خودش را ابراز کرده؛ از نظر او حافظ، بهترین شاعر می‌باشد و هیچ کس به مقام او نرسیده است.

او به ویژگی‌های شعری و القاب و صفات برخی شعرا اشاره کرده که این اشارات برگرفته از زندگی و شعر این شاعران می‌باشد.

شهریار، به برخی اصطلاحات ادبی در ارتباط با محافل ادبی، نقد ادبی، انواع و موضوعات شعری و توصیف شعر اشاره کرده است.

شهریار با توجه به موضوع و قالب شعر، برخی شاعران معاصر را با قدمما مقایسه کرده و در بیشتر موارد – بنابر ملاحظاتی – آنها را با شاعران قدیمی مساوی دانسته یا بر آنها برتری داده است. ارائه برخی نکات سبک شناسانه از دیگر موضوعاتی می‌باشد که در این منظومه قابل توجه بوده بیانگر آشنایی کامل شهریار با سبک‌های شعر فارسی و نکات ریز و درشت این علم است؛ او از اصطلاحات مختلفی برای بیان مفهوم سبک استفاده کرده و اسامی سبک‌های مختلف شعری را ذکر کرده و اشارات سبک شناختی را درباره برخی شعرا بیان داشته است. معرفی زنان شاعر و پادشاهان و وزیران شاعر و دیدگاه شهریار درباره آنها، سایر موضوعات مورد توجه در این منظومه هستند.

### فهرست منابع و مأخذ

- ۱ - آرین پور، یحیی، (۱۳۷۹)، از صبا تا نیما، (۲ جلد)، تهران: زوّار.
- ۲ - آزنده، یعقوب، (۱۳۸۶)، تجلّد ادبی در دوره مشروطه، تهران: مؤسسه تحقیقات و توسعه علوم انسانی.
- ۳ - احمدی، بابک، (۱۳۸۰)، ساختار و تأویل متن، تهران: مرکز.
- ۴ - اسکولز، رابت، (۱۳۷۹)، درآمدی بر ساختارگرایی در ادبیات، ترجمه فرزانه طاهری، تهران: آگاه.
- ۵ - بامدادی، محمد، (۱۳۹۱)، «جایگاه نظریه ادبی در آرا و اشعار شفیعی کدکنی»، مجموعه مقاله‌های هفتمین همایش انجمن ترویج زبان و ادب فارسی.
- ۶ - جعفری، مسعود، (۱۳۸۶)، سیر رمانیسم در ایران، تهران: مرکز.
- ۷ - حکیما، فاطمه و محسنی نیا، ناصر، (۱۳۹۴)، «تبیین نظریه ادبی انوری ایپوردی»، مجله فنون ادبی، سال هفتم، شماره ۲، صص: ۴۳-۷۰.
- ۸ - خاقانی شروانی، افضل الدین، (۱۳۷۳)، دیوان، تهران: زوّار.
- ۹ - رازی، شمس قیس، (۱۳۸۷)، المعجم فی معايير اشعار العجم، تصحیح محمد قزوینی و مدرس رضوی، تهران: زوّار.
- ۱۰ - شفیعی کدکنی، محمد رضا، (۱۳۸۰)، ادوار شعر فارسی، تهران: سخن.
- ۱۱ - \_\_\_\_\_، (۱۳۹۰)، با چراغ و آینه، تهران: سخن.
- ۱۲ - شهریار، محمدحسین، (۱۳۸۵)، دیوان، (۲ جلد)، تهران: نگاه.
- ۱۳ - صباحی، علی و بابایی، زهره، (۱۳۹۴)، «بررسی و تحلیل نظریه شعری شهریار»، مجموعه مقاله‌های دهمین همایش بین‌المللی ترویج زبان و ادب فارسی، دانشگاه محقق اردبیلی.
- ۱۴ - صدری نیا، باقر، (۱۳۸۲)، «جلوه‌های رمانیسم در شعر شهریار»، مجله دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه تبریز، سال ۴۶، صص: ۱۳۳-۱۵۲.
- ۱۵ - علیزاده، جمشید، (۱۳۷۴)، یادنامه شهریار، تهران: مرکز.
- ۱۶ - فرخی سیستانی، محمدبن جولوغ، (۱۳۸۰)، دیوان، تهران: زوّار.
- ۱۷ - ولک، رنه و آوستن وارن، (۱۳۸۲)، نظریه ادبیات، ترجمه ضیاء موحد و پرویز مهاجر، تهران: علمی و فرهنگی.
- ۱۸ - هشت رو دی، محمد ضیاء، (۱۳۴۲) قمری، منتخبات آثار، تهران: بروخیم.
- ۱۹ - یوسفی، غلامحسین، (۱۳۷۳)، چشمۀ روشن، تهران: علمی.